

**- 26 / 6 - 1995 (S.E.)**

## **Chambre des Représentants de Belgique**

SESSION EXTRAORDINAIRE 1995 (\*)

20 SEPTEMBRE 1995

### **PROJET DE LOI**

**contenant le deuxième ajustement  
du Budget général des dépenses  
de l'année budgétaire 1995**

### **BUDGETS ADMINISTRATIFS AJUSTES de l'année budgétaire 1995**

### **AMENDEMENT**

A Monsieur le Président de la  
Chambre des représentants

Bruxelles, le 20 septembre 1995

Monsieur le Président,

J'ai l'honneur de vous transmettre un projet d'amendement que le Gouvernement propose d'apporter au projet de loi contenant le deuxième ajuste-

*Voir :*

**- 26 - 1995 (S.E.) :**

- N° 1 : Budget (1<sup>ère</sup> partie).
- N° 2 : Budget (2<sup>ème</sup> partie).
- N° 3 : Errata.
- N° 4 : Amendements.
- N° 5 : Amendement.

(\*) Première session de la 49<sup>e</sup> législature.

**- 26 / 6 - 1995 (B.Z.)**

## **Belgische Kamer van Volksvertegenwoordigers**

BUITENGEWONE ZITTING 1995 (\*)

20 SEPTEMBER 1995

### **WETSONTWERP**

**houdende tweede aanpassing van  
de Algemene Uitgavenbegroting  
van het begrotingsjaar 1995**

### **AANGEPASTE ADMINISTRATIEVE BEGROTINGEN van het begrotingsjaar 1995**

### **AMENDEMENT**

Aan de Heer Voorzitter van de  
Kamer van volksvertegenwoordigers

Brussel, 20 september 1995

Mijnheer de Voorzitter,

Ik heb de eer u een ontwerp van amendement te  
laten geworden dat de Regering voorstelt aan het  
wetsontwerp houdende tweede aanpassing van de

*Zie :*

**- 26 - 1995 (B.Z.) :**

- Nr 1 : Begroting (1ste deel).
- Nr 2 : Begroting (2de deel).
- Nr 3 : Errata.
- Nr 4 : Amendementen.
- Nr 5 : Amendement.

(\*) Eerste zitting van de 49<sup>e</sup> zittingsperiode.

ment du Budget général des dépenses de l'année budgétaire 1995 <sup>(1)</sup>.

Je vous prie d'agréer, Monsieur le Président, l'assurance de ma très haute considération.

*Le Vice-Premier Ministre  
et Ministre du Budget,*

H. VAN ROMPUY

Algemene Uitgavenbegroting van het begrotingsjaar 1995 <sup>(1)</sup>.

Met zeer bijzondere hoogachting,

*De Vice-Eerste Minister  
en Minister van Begroting,*

H. VAN ROMPUY

<sup>(1)</sup> Comme suite à cet amendement, les tableaux de synthèse figurant aux pages 10 et 12 de l'Exposé du projet de loi sont à remplacer par ceux qui suivent ci-après.

<sup>(1)</sup> Als een gevolg van dit amendement moeten de synthesetabellen van de bladzijden 10 en 12 van de Toelichting bij het wetsontwerp vervangen worden door degene die hierna volgen.

(en millions de francs)

(in miljoenen frank)

sc = sorte de crédit  
 cnd = crédit non dissocié  
 (entre parenthèses :  
 crédit pour créances  
 d'années antérieures)  
 crd = crédit dissocié  
 fon = crédit variable

Crédits d'engagement 1995

Ordonnanceringeskrediet 1995

ks = kredietsoort  
 ngk = niet-gesplitst krediet  
 (tussen haakjes : krediet  
 voor schuldvorderingen  
 van vorige jaren)  
 gkr = gesplitst krediet  
 fon = veranderlijk krediet

## 14 MINISTÈRE DES AFFAIRES ETRANGÈRES ET DU COMMERCE EXTERIEUR

## Crédits d'engagement 1995

## Vastleggingskrediet 1995

	Initiaux	Ajustement	Ajustés
	Initieel	Aanpassing	Aangepast
sc	(1)	(2)	(3)

	Initiaux	Ajustement	Ajustés
	Initieel	Aanpassing	Aangepast
sc	(4)	(5)	(6)

## 14 MINISTERIE VAN BUITENLANDSE ZAKEN EN BUITENLANDSE HANDEL

cnd	10 117,6	- 159,7 (218,2)	9 957,9 (218,2)
crd	1 656,2	- 5,0	1 651,2
fon	50,0	+ 35,0	85,0

cnd	10 117,6	- 159,7 (218,2)	9 957,9 (218,2)
crd	1 907,8	- 118,0	1 789,8
fon	50,0	+ 35,0	85,0

cnd + crd + fon	tot	11 823,8	- 129,7 (218,2)	11 694,1 (218,2)
-----------------	-----	----------	--------------------	---------------------

cnd	12 075,4	- 242,7 (218,2)	11 832,7 (218,2)
-----	----------	--------------------	---------------------

tot	ngk + gkr + fon
-----	-----------------

## 15 COOPERATION AU DEVELOPPEMENT

cnd	10 410,0	+ 291,2 (81,1)	10 701,2 (81,1)
-----	----------	-------------------	--------------------

cnd	10 410,0	+ 291,2 (81,1)	10 701,2 (81,1)
-----	----------	-------------------	--------------------

## 15 ONTWIKKELINGSSAMENWERKING

crd	9 392,2	- 430,4	8 961,8
fon	750,0	-	750,0

crd	9 776,8	- 418,7	9 358,1
fon	590,0	-	590,0

cnd + crd + fon	tot	20 552,2	- 139,2 (81,1)	20 413,0 (81,1)
-----------------	-----	----------	-------------------	--------------------

cnd	20 776,8	- 127,5 (81,1)	20 649,3 (81,1)
-----	----------	-------------------	--------------------

tot	ngk + gkr + fon
-----	-----------------

## 16 MINISTÈRE DE LA DEFENSE NATIONALE

cnd	83 717,8	+ 146,6 (471,7)	83 864,4 (471,7)
-----	----------	--------------------	---------------------

cnd	83 717,8	+ 146,6 (471,7)	83 864,4 (471,7)
-----	----------	--------------------	---------------------

## 16 MINISTERIE VAN LANDSVERDEDIGING

crd	11 892,7	+ 1 129,3	13 022,0
fon	1 337,1	- 9,0	1 328,1

crd	14 080,5	- 634,6	13 445,9
fon	1 350,5	- 144,8	1 205,7

cnd + crd + fon	tot	96 947,6	+ 1 266,9 (471,7)	98 214,5 (471,7)
-----------------	-----	----------	----------------------	---------------------

cnd	99 148,8	- 632,8 (471,7)	98 516,0 (471,7)
-----	----------	--------------------	---------------------

tot	ngk + gkr + fon
-----	-----------------

## 17 SERVICE GENERAL D'APPUI POLICIER ET GENDARMERIE

cnd	26 401,2	- 57,0 (5,6)	26 344,2 (5,6)
-----	----------	-----------------	-------------------

cnd	26 401,2	- 57,0 (5,6)	26 344,2 (5,6)
-----	----------	-----------------	-------------------

## 17 ALGEMENE POLITIESTEUNDIENST EN RIJKSWACHT

crd	943,9	- 3,0	940,9
fon	2,5	-	2,5

crd	906,1	- 3,0	903,1
fon	2,5	-	2,5

cnd + crd + fon	tot	27 347,6	- 60,0 (5,6)	27 287,6 (5,6)
-----------------	-----	----------	-----------------	-------------------

cnd	27 309,8	- 60,0 (5,6)	27 249,8 (5,6)
-----	----------	-----------------	-------------------

tot	ngk + gkr + fon
-----	-----------------

## 18 MINISTÈRE DES FINANCES

cnd	89 948,0	- 5 614,7 (23,0)	84 333,3 (23,0)
-----	----------	---------------------	--------------------

cnd	89 948,0	- 5 614,7 (23,0)	84 333,3 (23,0)
-----	----------	---------------------	--------------------

## 18 MINISTERIE VAN FINANCIEN

crd	25,1	+ 0,2	25,3
-----	------	-------	------

crd	27,4	+ 5,0	32,4
-----	------	-------	------

cnd + crd + fon	tot	89 973,1	- 5 614,5 (23,0)	84 358,6 (23,0)
-----------------	-----	----------	---------------------	--------------------

cnd	89 975,4	- 5 609,7 (23,0)	84 365,7 (23,0)
-----	----------	---------------------	--------------------

tot	ngk + gkr + fon
-----	-----------------

[3]

(en millions de francs)

(in miljoenen frank)

sc = sorte de crédit  
 cnd = crédit non dissocié  
 (entre parenthèses :  
 crédit pour créances  
 d'années antérieures)  
 crd = crédit dissocié  
 fon = crédit variable

## Crédits d'engagement 1995

## Ordonnancement 1995

ks = kredietsoort  
 ngk = niet-gesplitst krediet  
 (tussen haakjes : krediet  
 voor schuldvorderingen  
 van vorige jaren)  
 gkr = gesplitst krediet  
 fon = veranderlijk krediet

## CELLULE ECONOMIQUE

## ECONOMISCHE CEL

## 31 MINISTÈRE DE L'AGRICULTURE

## 31 MINISTERIE VAN LANDBOUW

	sc	Crédits d'engagement 1995			Crédits d'ordonnancement 1995			ks	
		Vastleggingskrediet 1995			Ordonnanceringskrediet 1995				
		Initiaux	Ajustement	Ajustés	Initiaux	Ajustement	Ajustés		
		Initieel	Aanpassing	Aangepast	Initieel	Aanpassing	Aangepast		
	sc	(1)	(2)	(3)	(4)	(5)	(6)		
CELLULE ECONOMIQUE								ECONOMISCHE CEL	
31 MINISTÈRE DE L'AGRICULTURE	cnd	5 903,5	+ 24,8 (6,4)	5 928,3 (6,4)	5 903,5	+ 24,8 (6,4)	5 928,3 (6,4)	ngk	
	crd	768,8	- 1,4	767,4	4 343,7	- 401,4	3 942,3	gkr	
	fon	2 103,3	+100,0	2 203,3	2 103,3	+ 761,0	2 864,3	fon	
cnd + crd + fon	tot	8 775,6	+ 123,4 (6,4)	8 899,0 (6,4)	12 350,5	+ 384,4 (6,4)	12 734,9 (6,4)	tot	
32 MINISTÈRE DES AFFAIRES ECONOMIQUES	cnd	8 172,4	+ 36,9 (40,1)	8 209,3 (40,1)	8 172,4	+ 36,9 (40,1)	8 209,3 (40,1)	ngk	
	crd	191,1	+ 277,5	468,6	2 330,5	+ 45,3	2 375,8	gkr	
	fon	110,9	+ 17,6	128,5	115,9	+ 0,4	116,3	fon	
cnd + crd + fon	tot	8 474,4	+ 332,0 (40,1)	8 806,4 (40,1)	10 618,8	+ 82,6 (40,1)	10 701,4 (40,1)	tot	
33 MINISTÈRE DES COMMUNICATIONS ET DE L'INFRASTRUCTURE	cnd	110 557,2	+ 2 471,1 (125,5)	113 028,3 (125,5)	110 557,2	+ 2 471,1 (125,5)	113 028,3 (125,5)	ngk	
	crd	1 982,5	+ 794,9	2 777,4	2 727,9	- 459,1	2 268,8	gkr	
	fon	1 400,0	+ 10,0	1 410,0	1 400,0	+ 10,0	1 410,0	fon	
cnd + crd + fon	tot	113 939,7	+ 3 276,0 (125,5)	117 215,7 (125,5)	114 685,1	+ 2 022,0 (125,5)	116 707,1 (125,5)	tot	
51 MINISTÈRE DES FINANCES, POUR LA DETTE PUBLIQUE	cnd	916 682,5	+ 8 374,8	925 057,3	916 682,5	+ 8 374,8	925 057,3	ngk	
	fon	250 521,0	-	250 521,0	250 521,0	-	250 521,0	fon	
cnd + crd + fon	tot	1 167 203,5	+ 8 374,8	1 175 578,3	1 167 203,5	+ 8 374,8	1 175 578,3	tot	
TOTAL GENERAL	cnd	1 872 165,3	- 153,1 (1 453,6)	1 872 012,2 (1 453,6)	1 872 165,3	- 153,1 (1 453,6)	1 872 012,2 (1 453,6)	ngk	
	crd	32 815,9	+ 1 689,1	34 505,0	41 011,2	- 1 868,2	39 143,0	gkr	
	fon	304 313,2	+ 4 680,6	308 993,8	305 279,5	+ 4 648,1	309 927,6	fon	
	tot	2 209 294,4	+ 6 216,6 (1 453,6)	2 215 511,0 (1 453,6)	2 218 456,0	+ 2 626,8 (1 453,6)	2 221 082,8 (1 453,6)	tot	

**N° 16 DU GOUVERNEMENT  
(Au tableau de la loi)**

**16. — MINISTÈRE DE LA DEFENSE  
NATIONALE**

Pages 266 à 271.

**Division 50 (programmes 0, 1 et 2) : remplacer les tableaux par tableaux en annexe.**

Transfert de 146,1 millions de l'allocation de base 21.13.74.60 (crédits d'engagement et crédits d'ordonnancement) aux 5 allocations de base suivantes (crédits non dissociés) :

- 01.11.03.94 : 112,2 millions;
- 02.12.01.07 : 24,4 millions;
- 02.12.33.39 : 2,3 millions;
- 12.12.35.34 : 2,2 millions;
- 13.12.35.43 : 5,0 millions.

**JUSTIFICATION**

Les changements proposés résultent d'un ajustement urgent et nécessaire des moyens inscrits suite aux décisions du Conseil des Ministres du 7 juillet 1995 concernant la "Participation belge à la 'Rapid Reaction Force' en Bosnie", et du 28 juillet 1995 concernant la "Participation belge à la 'Multinational Interception Force' chargée de faire respecter l'embargo de l'O.N.U. dans le Golfe persique".

**Nr 16 VAN DE REGERING  
(Op de wetstabel)**

**16. — MINISTERIE VAN  
LANDSVERDEDIGING**

Bladzijden 266 tot 271.

**Afdeling 50 (programma's 0, 1 en 2) : de tabellen vervangen door tabellen in bijlage.**

Transfert van 146,1 miljoen van basisallocatie 21.13.74.60 (vastleggingskredieten en ordonnancingskredieten) naar de 5 volgende basisallocaties (niet-gesplitste kredieten) :

- 01.11.03.94 : 112,2 miljoen;
- 02.12.01.07 : 24,4 miljoen;
- 02.12.33.39 : 2,3 miljoen;
- 12.12.35.34 : 2,2 miljoen;
- 13.12.35.43 : 5,0 miljoen.

**VERANTWOORDING**

De voorgestelde wijzigingen betreffen een dringende en noodzakelijke herschikking van de ingeschreven middelen ten gevolge van de beslissingen van de Ministerraad van 7 juli 1995 aangaande de "Belgische deelname aan de 'Rapid Reaction Force' in Bosnië", en van 28 juli 1995 aangaande de "Belgische deelname aan de 'Multinational Interception Force' belast met het doen naleven van het U.N.O.embargo in de Perzische golf".

## 16 MINISTERE DE LA DEFENSE NATIONALE.

(en millions de francs)

DIVISIONS ORGANIQUES Programmes	DO PA A.B. OA PA B.A. check-digit	CRIFP	sc	Crédits d'engagement Vastleggingskredieten			
				1995 initial <i>initieel</i>	ajustement <i>aanpassing</i>	1995 ajusté <i>aangepast</i>	
				(5)	(6)	(7)	
<b>Activités Allocations de base</b>							
(1)	(2)	(3)	(4)	(5)	(6)	(7)	
<b>DIVISION 50</b>							
<b>FORCES ARMEES</b>							
<b>0 Subsistance</b>							
<b>FONDS ORGANIQUE :</b>							
<b>FONDS POUR PRESTATIONS CONTRE PAIEMENT</b>							
- Solde au 1er janvier .....	(1)			574,6	- 132,0	442,6	
- Recettes de l'année en cours .....	(2)			1 088,4	- 1,8	1 086,6	
- Disponible pendant l'année en cours .....	(3)=(1)+(2)			1 663,0	- 133,8	1 529,2	
<b>01 Rémunérations</b>							
Rémunérations et allocations généralement quelconques au personnel statutaire définitif et stagiaire (cf. les articles 1.01.3, 1.01.7, 2.16.2 et 2.16.3 du Budget général des dépenses)	50 01 1103 94 31 65 02	cnd		52 069,0	+ 895,4 (227,7)	52 964,4 (227,7)	
Rémunérations et allocations généralement quelconques au personnel autre que statutaire (cf. les articles 1.01.3, 1.01.7, 2.16.2 et 2.16.3 du Budget général des dépenses)	50 01 1104 95 32 66 03	cnd		5,1	+ 5,1 (0,2)	10,2 (0,2)	
<b>02 Fonctionnement</b>							
Dépenses permanentes pour achats de biens non durables et de services (cf. les articles 1.01.4, 1.01.5, 1.01.6 et 2.16.3 du Budget général des dépenses)	50 02 1201 07 41 75 12	cnd		4 904,5	- 333,7 (81,4)	4 570,8 (81,4)	
Loyer de biens immobiliers	50 02 1206 12 46 80 17	cnd		642,3	+ 78,0	720,3	
Remploi du montant des prestations contre paiement	50 02 1221 27 61 95 32	fon		1 103,8	+ 113,8	1 217,6	
Remploi du montant des fournitures d'équipement et d'habillement faites au personnel	50 02 1224 30 64 01 35	fon		32,8	+ 54,4	87,2	
Dépenses pour achats courants de biens et de services au profit des Forces armées (cf. les articles 1.01.4, 1.01.5, 1.01.6 et 2.16.5 du Budget général des dépenses)	50 02 1233 39 73 10 44	cnd		3 410,1	+ 99,3 (35,6)	3 509,4 (35,6)	
Dépenses pour entretien des installations militaires	50 02 1237 43 77 14 48	cnd		1 775,0	+ 150,1 (8,6)	1 925,1 (8,6)	
Dépenses pour entretien des installations militaires	50 02 1238 44 78 15 49	crd		171,5	-	171,5	
<b>03 Garde du Palais de la Nation</b>							
Rémunérations et allocations généralement quelconques au personnel statutaire définitif et stagiaire (cf. les articles 1.01.3, 1.01.7, 2.16.2 et 2.16.3 du Budget général des dépenses)	50 03 1103 15 49 83 20	cnd		-	+ 56,8	56,8	
Dépenses permanentes pour achats de biens non durables et de services (cf. les articles 1.01.4, 1.01.5, 1.01.6 et 2.16.3 du Budget général des dépenses)	50 03 1201 16 50 84 21	cnd		-	+ 1,1	1,1	

## 16 MINISTERIE VAN LANDSVERDEDIGING.

(in miljoenen frank)

	Crédits d'ordonnancement Ordonnanceringskredieten			ks	ORGANISATIE-AFDELINGEN Programma's	
	1995 initial initieel	ajustement aanpassing	1995 ajusté aangepast		Activiteiten Basisallocaties	
(8)	(9)	(10)	(11)		(12)	
<b>AFDELING 50</b>						
<b>KRIJGSMACHT</b>						
<b>0 Bestaansmiddelen</b>						
<i>ORGANIEK FONDS :</i>						
<i>FONDS VOOR PRESTATIES TEGEN BETALING</i>						
1 281,0	- 287,6	993,4			<i>- Saldo op 1 januari</i>	
1 088,4	- 1,8	1 086,6			<i>- Ontvangsten van het lopend jaar</i>	
2 369,4	- 289,4	2 080,0			<i>- Beschikbaar tijdens het lopend jaar</i>	
52 069,0	+ 895,4 (227,7)	52 964,4 (227,7)	ngk		<b>01 Bezoldigingen</b>	
					Bezoldigingen en allerhande toelagen aan vast en stagedoend statutair personeel (cf. de artikelen 1.01.3, 1.01.7, 2.16.2 en 2.16.3 van de Algemene uitgavenbegroting)	
5,1	+ 5,1 (0,2)	10,2 (0,2)	ngk		Bezoldigingen en allerhande toelagen aan ander dan statutair personeel (cf. de artikelen 1.01.3, 1.01.7, 2.16.2 en 2.16.3 van de Algemene uitgavenbegroting)	
4 904,5	- 333,7 (81,4)	4 570,8 (81,4)	ngk		<b>02 Werving</b>	
					Bestendige uitgaven voor de aankoop van niet-duurzame goederen en van diensten (cf. de artikelen 1.01.4, 1.01.5, 1.01.6 en 2.16.3 van de Algemene uitgavenbegroting)	
642,3	+ 78,0	720,3	ngk		<b>03 Woning en huur</b>	
1 114,1	- 103,5	1 010,6	fon		Huur van onroerende goederen	
32,9	- 16,1	16,8	fon		Wederbelegging van het bedrag van de prestaties tegen betaling	
3 410,1	+ 99,3 (35,6)	3 509,4 (35,6)	ngk		Wederbelegging van het bedrag van de leveringen van uitrusting en kledij gedaan aan het personeel	
1 775,0	+ 150,1 (8,6)	1 925,1 (8,6)	ngk		Uitgaven voor lopende aankopen van goederen en diensten ten voordele van de Krijgsmacht (cf. de artikelen 1.01.4, 1.01.5, 1.01.6 en 2.16.5 van de Algemene uitgavenbegroting)	
180,0	-	180,0	gkr		Uitgaven voor onderhoud van militaire installaties	
					<b>04 Onderhoud</b>	
	+ 56,8	56,8	ngk		Bezoldigingen en allerhande toelagen aan vast en stagedoend statutair personeel (cf. de artikelen 1.01.3, 1.01.7, 2.16.2 en 2.16.3 van de Algemene uitgavenbegroting)	
	+ 1,1	1,1	ngk		Bestendige uitgaven voor de aankoop van niet-duurzame goederen en van diensten (cf. de artikelen 1.01.4, 1.01.5, 1.01.6 en 2.16.3 van de Algemene uitgavenbegroting)	

## 16 MINISTÈRE DE LA DEFENSE NATIONALE. (suite)

(en millions de francs)

DIVISIONS ORGANIQUES Programmes	DO PA A.B. OA PA B.A. check-digit	CRIFF	sc	Crédits d'engagement Vastleggingskredieten			
				1995 initial <i>initieel</i>	ajustement <i>aanpassing</i>	1995 ajusté <i>aangepast</i>	
Activités Allocations de base	(1)	(2)	(3)	(4)	(5)	(6)	(7)
Dépenses pour achats courants de biens et de services au profit des Forces armées (cf. les articles 1.01.4, 1.01.5, 1.01.6 et 2.16.5 du Budget général des dépenses)	50 03 1233 48 82 19 53		cnd	-	+ 0,2	0,2	
<b>Totaux pour le programme 16.50.0</b>			cnd	<b>62 806,0</b>	+ 952,3 (353,5)	<b>63 758,3</b> (353,5)	
			crd	171,5	-	171,5	
			fon	1 136,6	+ 168,2	1 304,8	
			tot	<b>64 114,1</b>	+ 1 120,5	<b>65 234,6</b>	
<i>Solde du fonds organique au 31 décembre :</i>	<i>(4)=(3)-fon</i>			<i>526,4</i>	<i>- 302,0</i>	<i>224,4</i>	
<b>1 Entraînement</b>							
<b>11 Force terrestre</b>							
Dépenses pour utilisation et entretien de moyens spécifiquement militaires (cf. les articles 2.16.3 et 2.16.5 du Budget général des dépenses)	50 11 1235 25 59 93 30		cnd	2 506,1	+ 11,4 (32,6)	2 517,5 (32,6)	
Dépenses pour utilisation et entretien de moyens spécifiquement militaires	50 11 1236 26 60 94 31		crd	1 152,7	- 40,0	1 112,7	
<b>12 Force aérienne</b>							
Dépenses pour utilisation et entretien de moyens spécifiquement militaires (cf. les articles 2.16.3 et 2.16.5 du Budget général des dépenses)	50 12 1235 34 68 05 39		cnd	5 045,0	- 61,1 (33,1)	4 983,9 (33,1)	
Dépenses pour utilisation et entretien de moyens spécifiquement militaires	50 12 1236 35 69 06 40		crd	74,3	+ 40,0	114,3	
<b>13 Force navale</b>							
Dépenses pour utilisation et entretien de moyens spécifiquement militaires (cf. les articles 2.16.3 et 2.16.5 du Budget général des dépenses)	50 13 1235 43 77 14 48		cnd	772,3	+ 22,6 (2,4)	794,9 (2,4)	
Dépenses pour utilisation et entretien de moyens spécifiquement militaires	50 13 1236 44 78 15 49		crd	26,0	-	26,0	
<b>14 Service médical</b>							
Dépenses pour utilisation et entretien de moyens spécifiquement militaires (cf. les articles 2.16.3 et 2.16.5 du Budget général des dépenses)	50 14 1235 52 86 23 57		cnd	81,1	+ 1,3 (0,9)	82,4 (0,9)	
Dépenses pour utilisation et entretien de moyens spécifiquement militaires	50 14 1236 53 87 24 58		crd	1,6	-	1,6	
<b>15 Services centraux</b>							
Dépenses pour utilisation et entretien de moyens spécifiquement militaires (cf. les articles 2.16.3 et 2.16.5 du Budget général des dépenses)	50 15 1235 61 95 32 66		cnd	19,1	-	19,1	
<b>Totaux pour le programme 16.50.1</b>			cnd	<b>8 423,6</b>	- 25,8 (69,0)	<b>8 397,8</b> (69,0)	
			crd	<b>1 254,6</b>	-	<b>1 254,6</b>	
			tot	<b>9 678,2</b>	- 25,8	<b>9 652,4</b>	

(in miljoenen frank)

## 16 MINISTERIE VAN LANDSVERDEDIGING. (vervolg)

Crédits d'ordonnancement Ordonnanceringskredieten			ks	ORGANISATIE-AFDELINGEN Programma's	
1995 initial initieel	ajustement aanpassing	1995 ajusté aangepast		Activiteiten Basisallocaties	
(8)	(9)	(10)	(11)	(12)	
-	+ 0,2	0,2	ngk	Uitgaven voor lopende aankopen van goederen en diensten ten voordele van de Krijgsmacht (cf. de artikelen 1.01.4, 1.01.5 1.01.6 en 2.16.5 van de Algemene uitgavenbegroting)	
<b>62 806,0</b>	<b>+ 952,3</b>	<b>63 758,3</b>	<b>ngk</b>	<b>Totalen voor het programma 16.50.0</b>	
180,0	(353,5)	(353,5)	gkr		
<b>1 147,0</b>	<b>- 119,6</b>	<b>1 027,4</b>	<b>fon</b>		
<b>64 133,0</b>	<b>+ 832,7</b>	<b>64 965,7</b>	<b>tot</b>		
<i>1 222,4</i>	<i>- 169,8</i>	<i>1 052,6</i>		<i>Saldo van het organiek fonds op 31 december</i>	
				<b>1 Training</b>	
				<b>11 Landmacht</b>	
2 506,1	+ 11,4	2 517,5	ngk	Uitgaven voor gebruik en onderhoud van specifiek militaire middelen (cf. de artikelen 2.16.3 en 2.16.5 van de Algemene uitgavenbegroting)	
1 004,8	- 75,6	929,2	gkr	Uitgaven voor gebruik en onderhoud van specifiek militaire middelen	
				<b>12 Luchtmacht</b>	
5 045,0	- 61,1	4 983,9	ngk	Uitgaven voor gebruik en onderhoud van specifiek militaire middelen (cf. de artikelen 2.16.3 en 2.16.5 van de Algemene uitgavenbegroting)	
150,0	- 84,0	66,0	gkr	Uitgaven voor gebruik en onderhoud van specifiek militaire middelen	
				<b>13 Zeemacht</b>	
772,3	+ 22,6	794,9	ngk	Uitgaven voor gebruik en onderhoud van specifiek militaire middelen (cf. de artikelen 2.16.3 en 2.16.5 van de Algemene uitgavenbegroting)	
26,0	-	26,0	gkr	Uitgaven voor gebruik en onderhoud van specifiek militaire middelen	
				<b>14 Medische dienst</b>	
81,1	+ 1,3	82,4	ngk	Uitgaven voor gebruik en onderhoud van specifiek militaire middelen (cf. de artikelen 2.16.3 en 2.16.5 van de Algemene uitgavenbegroting)	
1,6	-	1,6	gkr	Uitgaven voor gebruik en onderhoud van specifiek militaire middelen	
				<b>15 Centrale diensten</b>	
19,1	-	19,1	ngk	Uitgaven voor gebruik en onderhoud van specifiek militaire middelen (cf. de artikelen 2.16.3 en 2.16.5 van de Algemene uitgavenbegroting)	
<b>8 423,6</b>	<b>- 25,8</b>	<b>8 397,8</b>	<b>ngk</b>	<b>Totalen voor het programma 16.50.1</b>	
<b>1 182,4</b>	<b>- 159,6</b>	<b>1 022,8</b>	<b>gkr</b>		
<b>9 606,0</b>	<b>- 185,4</b>	<b>9 420,6</b>	<b>tot</b>		

## 16 MINISTERE DE LA DEFENSE NATIONALE. (suite)

(en millions de francs)

DIVISIONS ORGANIQUES Programmes	DO PA A.B. OA PA B.A. check-digit	CRIFF	sc	Crédits d'engagement Vastleggingskredieten				
				1995 initial initieel	ajustement aanpassing	1995 ajusté aangepast		
Activités Allocations de base		(1)	(2)	(3)	(4)	(5)	(6)	(7)
<b>2 Renouvellement de l'équipement et de l'infrastructure</b>								
21 Equipment								
Acquisition, renouvellement et modernisation de moyens spécifiquement militaires	50 21 1373 59 93 30 64		cnd	2 843,5	+ 164,0 (22,2)	3 007,5 (22,2)		
Acquisition, renouvellement et modernisation de moyens spécifiquement militaires	50 21 1374 60 94 31 65		crd	3 937,0	+ 1 494,9	5 431,9		
22 Constructions								
Construction, aménagement et équipement d'installations militaires	50 22 1371 66 03 37 71		cnd	920,4	- 7,6 (25,7)	912,8 (25,7)		
Construction, aménagement et équipement d'installations militaires	50 22 1372 67 04 38 72		crd	2 279,6	+ 136,4	2 416,0		
Achat ou expropriation de terrains et de bâtiments	50 22 7112 84 21 55 89	I	crd	452,0	+ 14,0	466,0		
<b>Totaux pour le programme 16.50.2</b>			cnd	<b>3 763,9</b>	+ 156,4 (47,9)	<b>3 920,3 (47,9)</b>		
			crd	<b>6 668,6</b>	+ 1 645,3	<b>8 313,9</b>		
			tot	<b>10 432,5</b>	+ 1 801,7	<b>12 234,2</b>		

(in miljoenen frank)

## 16 MINISTERIE VAN LANDSVERDEDIGING. (vervolg)

	Crédits d'ordonnancement Ordonnanceringskredieten			ks	ORGANISATIE-AFDELINGEN Programma's
	1995 initial initieel	ajustement aanpassing	1995 ajusté aangepast		
(8)	(9)	(10)	(11)		(12)
					<b>2 Vernieuwing van de uitrusting en infrastructuur</b>
					21 Uitrusting
2 843,5	+ 164,0 (22,2)	3 007,5 (22,2)	ngk		Aankoop, vernieuwing en modernisering van specifiek militaire middelen
7 932,5	+ 244,4	8 176,9	gkr		Aankoop, vernieuwing en modernisering van specifiek militaire middelen
920,4	- 7,6 (25,7)	912,8 (25,7)	ngk		22 Bouw
1 184,3	- 24,6	1 159,7	gkr		Bouw, inrichting en uitrusting van militaire installaties
496,5	- 21,1	475,4	gkr		Bouw, inrichting en uitrusting van militaire installaties
3 763,9	+ 156,4 (47,9)	3 920,3 (47,9)	ngk		Aankoop of onteigening van gronden en gebouwen
9 613,3	+ 198,7	9 812,0	gkr		<b>Totalen voor het programma 16.50.2</b>
<b>13 377,2</b>	<b>+ 355,1</b>	<b>13 732,3</b>	<b>tot</b>		